

**FESTIVAL 23 | 26 MARZO 2023**  
**MOSTRE 25 MARZO | 18 GIUGNO 2023**  
**BIELLA**

5° edizione

**VIAGGIO**  
 ORIZZONTI, FRONTIERE, GENERAZIONI

**MOSTRE  
 INCONTRI  
 EVENTI  
 WORKSHOP**

**Apertura**  
 Le mostre aprono sabato 25 marzo alle 10.00

**Orari di apertura**  
 Sabato e Domenica ore 10.00 | 19.00

**Aperture Straordinarie:**  
 Aperture straordinarie: lunedì 10 (Pasquetta) 24 e 25 aprile, 1 maggio, 2 giugno  
 Chiusure straordinarie: 9 aprile (Pasqua)

**Biglietteria a Palazzo Ferrero**  
 Il biglietto è valido per un solo ingresso alle sedi espositive ed ha validità per tutta la durata dell'apertura delle mostre.

**Biglietto unico d'ingresso per le sedi espositive**  
 intero 8,00 euro | ridotto 6,00 euro

**Riduzioni**  
 Ragazzi dai 15 ai 25 anni, Amici di Castelli Aperti, Soci Plein Air, Soci UPB Educa, Soci FAI, Soci BI-Box Art Space, Soci BI Young, Soci Touring Club, Soci COOP, Dipendenti Città di Biella, Titolari Carta Più e Carta MultiPiù Feltrinelli, Possessori Torino + Piemonte Card, Visitatori ME\BO, Visitatori Cittadellarte.

**Gratuito**  
 Tesserati Abbonamento Musei Torino Piemonte, Diversamente abili e accompagnatore, Guide turistiche abilitate e accreditate, Giornalisti accreditati Bambini fino ai 14 anni.

**DIDATTICA**  
 Didattica - ideazione e conduzione a cura di Stilelibero (Biella) tel. 388 5647455 - mail. info@associazionestilelibero.org

**Per informazioni**  
 info@palazzoferro.it | +39 388 5647455  
 www.palazzoferro.it | associazionestilelibero.org

viaggio - orizzonti, frontiere, generazioni  
 viaggio.biella

**CAFFETERIA DI PALAZZO FERRERO**  
 Nel periodo della mostra la caffetteria rimane aperta con un menu di contaminazione tra i prodotti del territorio e suggestioni dal mondo.  
 www.13900.it  
 info 392 805 7024

**il festival che fa incontrare viaggio e arte**  
**QUINTA EDIZIONE**

*Di confini non ne ho mai visto uno. Ma ho sentito che esistono nella mente di alcune persone,*

*Thor Heyerdahl antropologo, esploratore e scrittore norvegese.*

Il festival Il Viaggio, Orizzonti, Frontiere, Generazioni giunge alla quinta edizione e ha lo scopo di far dialogare viaggio e arte con l'intento di oltrepassare i confini sociali, geografici e culturali. Viaggiare non è considerato un gesto artistico ma è una esperienza che si avvicina molto: fotografia, pittura, scultura e narrazione sono elementi posti sullo stesso piano come mezzi espressivi senza distinzione. In questo momento storico inoltre, la mutevolezza costante di spostamento dei confini fisici e mentali, rende ancora più complessa la dialettica.

**LE MOSTRE**

**PALAZZO FERRERO, PALAZZO GROMO LOSA**  
 Corso del Piazzo, 25

**ALTRI VOLI CON LE NUVOLE**

**acquerelli di Nicola Magrin**  
 Per Nicola Magrin ritornare alla natura significa ritornare a se stessi, abbandonarsi, dissolversi e infine riprendere forma con lei, dar senso così alla libertà. I suoi paesaggi da personali diventano universali, come universali sono i temi che accomunano parole e immagini di questa bellissima opera illustrata: il viaggio, l'avventura, la solitudine, la wilderness, gli amici sono la linfa di una vita, un'inesauribile tavolozza per i colori dell'anima. Un racconto pittorico in 123 stupefacenti acquerelli, un viaggio spirituale iniziatico.

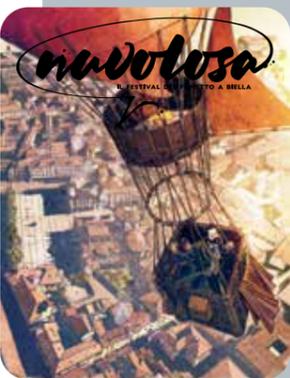


**AMERICAN LANDSCAPE**

**Fotografie di Luciano Monti**  
 Nato nel 1960, lavora in Italia, ad Este, Luciano Monti ha esposto i suoi lavori presso le più grandi mostre in Italia e all'estero e ha pubblicato diversi libri: Ritratti Nobili (1992), American Landscape (1999), Paesaggio italiano (2003) e "Viaggio in Libia: I deserti" (2009). Dal 1985 ha vinto numerosi premi. Nel 2013 è risultato vincitore di PORTFOLIO ITALIA.

**PROCIDA**

**fotografie di Natalino Russo**  
 La mostra propone uno sguardo sulla più autentica e meno glamour tra le isole del golfo di Napoli. Venuta alla ribalta nel 2022 come capitale italiana della cultura, Procida ha iniziato a raccontarsi, svelando storie di donne e di uomini, di mare e di terra. Queste fotografie sono il risultato di una ricerca intima, svolta senza fretta, nei luoghi dell'isola che sono cari all'autore. In vent'anni di viaggi in giro per il mondo, Natalino Russo ha fotografato paesaggi, scorci di città e villaggi, luoghi naturali. Foreste tropicali, deserti, montagne e grotte. Ma anche storie umane e piccoli dettagli di vita quotidiana.



**BIELLA TRA LE NUVOLE**  
**FESTIVAL NUVOLOSA**

**Nuvolosa in collaborazione con Città di Biella e Creativecomics**  
 Un viaggio nella città di Biella in compagnia di un illustre biellese, Quintino Sella. Un volume rivolto agli studenti e alle famiglie di visitatori ma che strizza l'occhio anche a chi vuole conoscere meglio la propria città. E lo fa con un linguaggio diverso, un fumetto che ne racconta i luoghi e le suggestioni, la nascita, la rinascita, lo sviluppo ottocentesco e infine la conversione di oggi in città dalle mille sfaccettature turistiche con il Piano, il Piazzo il torrente Cervo e naturalmente Oropa.



**GEOAPARCHI IN ITALIA**

**a cura di Marco Giardino**  
 Un viaggio nei Geoparchi Italiani riconosciuti nella rete globale dell'UNESCO. Per comprendere il valore del patrimonio geologico. Attraverso la scoperta della geodiversità, l'equivalente abiotico della biodiversità, ovvero la varietà di caratteristiche e processi geologici (rocce, minerali, fossili...), geomorfologici (forme del paesaggio e processi), del suolo e idrologici che costituiscono e modellano il nostro pianeta Terra.

**VIAGGIO IN ITALIA**

**fotografie di Vittorio Sella**  
 L'itinerario parte il 19 aprile da Biella, percorre l'Italia da nord a sud e si conclude, il 9 maggio, in Sardegna, all'azienda vitivinicola Sella & Mosca in provincia di Sassari di proprietà dei due fratelli, Erminio e Vittorio, in società con il cognato Edgardo Mosca. Il gruppo attraversa la Lombardia e il Veneto, da lì scende lungo la costa adriatica sino a Pescara e Chieti, attraversa l'Appennino, raggiunge Napoli e percorre la costie-



ra amalfitana. Arriva in Calabria e in Sicilia - dove si ferma diversi giorni - per poi approdare in Sardegna e recarsi nell'azienda di famiglia. L'anno successivo lo stesso gruppo visiterà le regioni dell'Italia centrale non percorse nel tour del 1913, in particolare il Lazio. Tutto il viaggio è documentato da circa novanta immagini inedite, realizzate nei formati 13x18 cm e 8x11 cm. La documentazione fotografica è accompagnata dalle note di viaggio scritte dalla moglie Linda.

**DUE UOMINI E UNA GAMBA**

**Mostra CAI Biella in occasione della celebrazione del 150°**  
 Andrea Lanfri e Massimo Coda sono due paraclimber. Il primo di Lucca, il secondo di Biella. Insieme hanno costituito il team "Due uomini e una gamba". Già, perché Andrea, a seguito di una meningite ha perso entrambi gli arti inferiori, Massimo invece ha deciso di farsi amputare la gamba destra a seguito di un incidente in montagna. I due si sono conosciuti in un vertical. Da lì è nato il loro connubio. 2020: i five peak italiani con Marmolada, Monviso, Gran Paradiso, Bianco e per un soffio il Cervino. 2021: la traversata del Monte Rosa da Alagna a Cervinia. 2022: il sogno si realizza con il Kilimangiaro e il Mount Kenya. Andrea Lanfri, già paratleta olimpico della nazionale italiana, nel 2022 ha scalato anche l'Everest.



**STUDI PER ANNUNCIAZIONI**

**Marco Palmieri - Il Viaggio come passaggio fra fisico e metafisico.**  
 Il tema del Viaggio è presente nell'opera di Palmieri con scene spazialmente ambigue, poste tra interno ed esterno, in luoghi di transizione come porticati, pergolati, varchi che si aprono verso l'infinito. Partendo da un espediente - il soggetto dell'Annunciazione nell'arte italiana della seconda metà del XV Secolo rivisitato dall'Artista - la ricerca si concentra sulle sensazioni di luminosità, sospensione ed attesa che caratterizzano questo evento con bianche presenze metafisiche.

**TEMPO IRREALE**

**Enrico Iuliano, installazione**  
 Ci si trova dentro un'idea indistruttibile, resistente oltre i cicli dell'umano. Accade questo quando si interagisce con le icone, interfacce affidatarie di concetti nati da artisti capaci. Nel suo percorso artistico iniziato negli anni '90, Enrico Iuliano ha costruito display diventati la sua cifra stilistica, disponendo volumi nello spazio come elementi di architettura.



**LEFTOVERS**

**Grazia Amendola, installazione**  
 Viaggiare nel tempo e nella fantasia: giri una manovella e vedi una balena nuotare in risaia e due guanti cominciano a volare, il ferro da stiro è pronto a salpare mentre una moto con sidecar racconta fantastiche avventure d'altri tempi.



**#INNAMORATIDELBIELLESE**

**#ADBiella Proiezione Digitale 2° puntata**  
 Il Database Multimediale Infinito di #ADBiella è un archivio di fotografie ad alta risoluzione, è costruito con la partecipazione attiva di una comunità di fotografi amatoriali e professionisti.  
**#innamoratidellese, #biellacittàcreativa, #ADBiella**

**ME-WE**

**Nicoletta Fontana**  
 Tre riflessioni sul viaggio, l'uomo e la sua anima sono sempre uguali IO-ME-NOI-WE in qualsiasi latitudine del globo si trovino.

## LE MOSTRE OFF INGRESSO LIBERO

### PALAZZO GROMO LOSA

Corso del PIAZZO 24 - Biella PIAZZO

#### STATI D'INFANZIA - VIAGGIO NEL PAESE CHE CRESCE

In occasione dell'inaugurazione di Cascina OREMO la Fondazione CRB porta a Palazzo Gromo Losa un progetto espositivo promosso e prodotto dall'impresa sociale Con i Bambini nell'ambito del Fondo per il contrasto alla povertà educativa minorile, che giunge a Biella dopo Roma come seconda tappa di un percorso che coinvolgerà tutta Italia. Curata dall'Associazione Akronos, la mostra presenta oltre 80 fotografie di Riccardo Venturi e un documentario di Arianna Massimi tratti da un reportage nazionale svolto sul tema delle disuguaglianze e delle marginalità, dell'esclusione sociale e della dispersione scolastica. Il progetto ha ottenuto la Medaglia d'oro del Presidente della Repubblica e il patrocinio della Rai.

Dal 15 aprile al 14 maggio

Stessi orari delle mostre VIAGGIO



### BIBLIOTECA CIVICA DI BIELLA

Piazza Eugenio Curiel, 13, - Biella

#### UN VIAGGIO PER IL VERSO GIUSTO

Fotografie di Vittorio Giannella



Con le sue opere Vittorio Giannella sposa la forza rappresentativa della fotografia con quella evocativa delle parole. Atmosfere, dettagli, luci, paesaggi, che hanno ispirato poeti e scrittori per le loro indimenticabili rime. "Un viaggio per il verso giusto" dà luce alle parole: le Cinqueterre di Eugenio Montale, il Cile di Pablo Neruda, l'Irlanda di Yeats. Il suo obiettivo coglie attimi di questi luoghi in un percorso visivo fuori dal consueto, che guarda la natura e l'ambiente che lo circonda con gli occhi della poesia.



Dal 21 marzo al 30 aprile

lunedì 09.00 | 18.30  
martedì 13.00 | 18.30  
mercoledì 09.00 | 18.30  
giovedì 13.00 | 18.30  
venerdì 09.00 | 18.30  
sabato 09.00 | 13.00



### SPAZIO CULTURA Fondazione CRB

Via Garibaldi, 14 - Biella

#### 4X10 - FOTOCLUB BIELLA

Quattro autori per quattro modi di vedere il vicino e lontano. In bianco nero e a colori. Tornano gli autori del Fotoclub, abili cacciatori di immagini che spaziano nei clic digitali di oggi. Giuliano Basiglio, Mario Deambrogio, Daniela Tondella e Matteo Cerreia.



Dal 6 maggio al 18 giugno

Lunedì - venerdì 10.30 | 12.30 e 16.00 | 17.30  
Sabato e domenica 16.00 | 19.00  
2 giugno 16.00 | 19.00



### CASA REGIS

Frazione Marchetto, 18 - Valdilana

#### LAND-MIND-SCAPES

Casa Regis

Centro per la Cultura e Arte Contemporanea, struttura settecentesca tra le colline Biellesi, ospita sette fotografi cinesi che interpretano liberamente la fotografia di paesaggio, spaziando dalle classiche scene naturalistiche ai viaggi mentali, dalla Mongolia Interna, al Tibet, a Pechino. La mostra è curata dalla gallerista Yiwei Lu e il suo assistente curatore Jason Chengtian Yu della Yiwei Gallery di Los Angeles.

Aperture:

25-26 marzo ore 10.00 | 12.00 - 14.00 | 18.00

Periodo fino all'11 aprile 2023 orari,

domenica 15.00 | 18.00 e su appuntamento. [www.casaregis.org](http://www.casaregis.org)



## GLI INCONTRI DEL GIOVEDÌ E DEL SABATO

### Palazzo Ferrero

GIOVEDÌ 6 APRILE ore 21.00

Iago Corazza e Greta Ropa - Romania, serata di presentazione fotografica e del libro *Un gioiello segreto nel cuore dell'Europa*. (White Stars, 2019)

Introduce Fabrizio Lava

### La Bursch

GIOVEDÌ 20 APRILE ore 19.30

Percorso alla ricerca di sapori lontani, cena degustazione

Il tema centrale della Bursch è il viaggio. Si potrebbe infatti definire la famiglia Varese come una famiglia di esploratori. L'Africa, meta di molti dei loro viaggi, è un luogo del cuore. Per tale motivo troverete presso la dimora una camera denominata Africa nella quale poter vivere, tra bauli d'epoca e antiche mappe, le calde emozioni dei safari e dei viaggi dei grandi esploratori, ma non solo, America, Antartide, Europa e Asia, attendono i visitatori.

Per viaggiare alla scoperta di "deliziose" tappe.

Situata nella valle Cervo, è una country house che offre servizi di pernottamento e ristorazione, oltre ad essere una esclusiva location per eventi.

Prenotazioni a +39 333 8672684

Insieme a Monica Gasparini

### Palazzo Ferrero

GIOVEDÌ 4 MAGGIO ore 21.00

Islanda, Yellowstone e Namibia, incontro fotografico con Elisabetta Rosso

Le mete che più amo: lontane e allo stesso tempo incredibilmente affini. Islanda, Namibia e Yellowstone sono accomunate da una bellezza selvaggia che racconta la potenza della natura. Luoghi in cui l'uomo è ospite e non può che avvicinarsi con stupore a tanta meraviglia.

Insieme a Fotoclub Biella

GIOVEDÌ 11 MAGGIO ore 21.00

Dieci anni di Viaggi e Fotografia presentazione del libro e Serata multivisione con Luca Guzzo, intervieni Fulvia Zago, #innamoratidelbiellese che presenta DMI, data Base Multimediale Infinito

SABATO 13 MAGGIO

DONNE IN VIAGGIO - ACQUA TERRA ARIA FUOCO

Ore 17.30 | 18.30

Le speleologhe Denise Trombin e Marta Paschetto - "Al centro della terra"

Ore 18.30 | 19.30

La Giornalista scientifica Gabriella Bernardi - "Verso la luna"

Ore 21.00 | 22.30

Reading "La solitudine del viaggio" regia di Paolo Zanone di Teatrando su testo di Monica Gasparini - Incontro con la Capotreno Marta Layla Napolitano



## stilelibero ASSOCIAZIONE

In collaborazione con



Sedi espositive

Sponsor

Sponsor tecnici



Con il sostegno di

Con il patrocinio e contributo

Partners



GIOVEDÌ 18 MAGGIO ore 21.00

Fotoclub Biella

Serata proiezione multivisioni a cura dei soci di Fotoclub Biella

Gli audiovisivi sono realizzati dai molti soci del Club e spaziano tra diversi paesi del mondo, ma anche sbirciando dietro casa. Immagini e suoni per una serata "in viaggio" insieme ai tanti fotografi del Club.

SABATO 20 MAGGIO

DONNE IN VIAGGIO - ACQUA TERRA ARIA FUOCO

Incontri in collaborazione con Vocidonne, l'associazione che dà voce ai pensieri, alle parole, alle storie delle donne.

Ore 17.30 | 18.30

La vulcanologa Micol Tedesco Direttrice della sezione di Bologna dell'Istituto Nazionale di geofisica e vulcanologia "Viaggio tra il fuoco"

Ora 18.30 | 19.30

L'oceanoografa Ines Borriene

"Viaggi per mare: sfide, emozioni e traguardi possibili"



GIOVEDÌ 25 MAGGIO ore 21.00

On the road: viaggio musicale e letterario da costa a costa nell'America del mito

Note a margine, a cura di Barbara Masoni e Stefano Minola

Un viaggio da una costa all'altra degli USA tra musica e letteratura che ci farà riflettere sul mito americano e le sue sfaccettature. Il fascino di un percorso mitico, guidati dalla musica e dai libri, alla scoperta della vastità di temi e melodie degli States, un viaggio dentro e fuori noi stessi per guardare l'America con occhi nuovi.

Note a Margine è un progetto ideato e realizzato da Barbara Masoni specialista di letteratura inglese e anglo-americana, e Stefano Minola tra i curatori della manifestazione Microsolchi.

Introduce Annalisa Ramazio

GIOVEDÌ 8 GIUGNO ore 21.00

Paolo Furia presentazione libro *Spaesamento* (Meltemi, 2023)

Assegnista di ricerca in estetica filosofica presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università degli Studi di Torino. Si occupa di filosofia della geografia, estetica ambientale e ermeneutica filosofica. Ha ottenuto il dottorato nel 2017 e ha pubblicato articoli in italiano, inglese e francese e tre monografie sul rapporto tra estetica e spazio, sul concetto di altrove, sul tema del paesaggio e sullo spaesamento.

Insieme a Gigi Piana

## Didattica

IDEAZIONE E CONDUZIONE A CURA ASSOCIAZIONE STILELIBERO

Da quest'anno Viaggio diventa anche un laboratorio didattico itinerante tra le affascinanti esposizioni della rassegna!

Man mano che le opere degli artisti si svelano ai piccoli "viaggiatori", se ne trarrà spunto per realizzare un personalissimo ed originale carnet de voyage per rappresentare e sintetizzare il loro viaggio nel Viaggio...

Destinato a scuole medie e superiori e/o gruppi, durata 2 ore e 30 circa Ciascun alunno riceverà un leporello da viaggio!

Costo del laboratorio 5,00 € cad, minimo 15 persone

Informazioni: tel. 388 5647455 - [info@associazionestilelibero.org](mailto:info@associazionestilelibero.org)  
[associazionestilelibero.org](http://associazionestilelibero.org) - [palazzoferro.it](http://palazzoferro.it)



E20PR@GETTI